

REED UNION SCHOOL DISTRICT

277 A Karen Way Tiburon, CA 94920 tel: 415.381.1112 fax: 415.384.0890
www.reedschools.org

Carta de notificación de Salud Oral

(Carta que se proveída con el formulario de evaluación de salud oral)

Estimado padre o tutor:

Tener una boca sana ayuda a su hijo a tener un buen desempeño en la escuela. Para asegurarse de que su hijo esté listo para la escuela, la Sección 49452.8 del Código de Educación de la ley de California, requiere que su niño tenga una evaluación de salud oral o un chequeo dental en su primer año en las escuelas públicas. Todo niño necesita una evaluación de salud bucal con un dentista con licencia o profesional registrado de salud dental y un formulario de Evaluación de Salud Oral completado (adjunto a esta carta) para cumplir con este requisito.

Si su hijo no ha tenido una evaluación de salud oral en los últimos 12 meses, necesitara uno antes del 31 de mayo. Si su hijo tuvo una evaluación de salud oral o un chequeo dental en los últimos 12 meses, lleve el formulario (adjunto) al dentista de su hijo/a para completar.

La siguiente información le ayudará a encontrar un dentista:

1. Puede llamar al Centro de Servicio Telefónico de Medi-Cal al 1-800-322-6384 o visitar Smile California - Encuentre un dentista (<https://smilecalifornia.org/find-a-dentist/>) para encontrar un dentista que acepte Medi-Cal. Para obtener ayuda para inscribir a su hijo en Medi-Cal, puede presentar su solicitud por correo, ir en persona a su oficina local de Servicios Sociales o en línea en Solicite Medi-Cal. (<https://www.dhcs.ca.gov/services/medi-cal/pages/applyformedi-cal.aspx>)
2. Para obtener recursos adicionales que puedan ser útiles, comuníquese con su salud pública local, haga clic en Solicitar cobertura de salud (<https://www.dhcs.ca.gov/services/medi-cal/Pages/CountyOffices.aspx>) para encontrar el suyo.

Cuando lleve a su hijo al dentista, traiga el formulario adjunto para que lo complete.

Si no puede llevar a su hijo a una evaluación de salud oral, complete el formulario separado de Exención de Requisito de Evaluación de Salud Oral y devuelva el formulario.

Por favor, devuelva el formulario a (inserte la información específica de la escuela en el formulario de devolución). La identidad de su niño/a no estará en ningún informe. Las escuelas mantienen la información de salud de los estudiantes privado. Puede obtener más copias del formulario en la escuela de su hijo o en línea en el Departamento de Educación de California.

(<https://www.cde.ca.gov/ls/he/hn/oralhealth.asp>)

¡Queremos que su hijo esté sano y listo para la escuela! A pesar de que se caen, los dientes de bebe son muy importantes. Los niños necesitan dientes de bebe sanos para comer, hablar, sonreír, y se sienten bien consigo mismos. Los niños con caries pueden tener dolor, dificultad en comer, dejar de sonreír y tener problemas para prestar atención y aprender en la escuela.

Estos son consejos importantes para ayudar a su hijo a mantenerse saludable:

- Lleve a su hijo al dentista. Los chequeos dentales pueden ayudar a mantener la boca sana y sin dolor.
- Elija alimentos saludables para toda la familia, como frutas y verduras frescas.
- Cepíllese los dientes al menos dos veces al día con pasta dental que contenga flúor.
- Limite los dulces y las bebidas dulces como ponche, jugo o refrescos. Bebidas dulces y los dulces contienen mucha azúcar, lo que causa caries y deja menos espacio para su hijo tener alimentos y bebidas saludables. Las bebidas dulces y los dulces también pueden causar problemas de peso, que pueden conducir a otras enfermedades, como la diabetes. Den las opciones más saludables de su hijo, como agua, leche y fruta en su lugar.

Si tiene preguntas sobre el nuevo requisito de evaluación de salud oral, por favor contactar RUSD District Nurse Alison Mankin: amankin@reedschools.org

¡Gracias!

Formulario de Evaluación de la Salud Bucal (Dental)

La ley de California (Sección 49452.8 del Código de Educación) dice que todos los niños deben de tener un chequeo dental (evaluación) antes del 31 de Mayo de su primer año en la escuela pública. Un profesional dental con licencia de California debe realizar el examen y completar (llenar) la Sección 2 de este formulario. Si su hijo tuvo un examen dental en los últimos 12 meses, pídale a su dentista que llene la Sección 2. Si no puede obtener un examen dental para su hijo(a), llene el Formulario de exención del requisito de evaluación de salud oral que se encuentre separado.

Esta evaluación le permitirá saber si hay algún problema dental que requiere la atención de un dentista. Esta evaluación también se utilizará para evaluar nuestros programas de salud bucal. Los niños necesitan una buena salud bucal para hablar con confianza, expresarse, estar saludables y listos para aprender. La falta de cuidado de la salud bucal se ha relacionado con un rendimiento escolar más bajo, malas relaciones sociales y menos éxito en el futuro. Por esta razón, le agradecemos por hacer esta contribución a la salud y el bienestar de los niños de California.

Sección 1. Información del menor (debe ser completada por el padre, la madre o el tutor)

Primer nombre del menor:	Apellido:	Inicia del segundo nombre:	Fecha de nacimiento del menor MM – DD – YYYY
Dirección:			Apt.:
Ciudad:		Código postal: _ _ _ _ _ _ _	
Nombre de la escuela:	Maestro:	Grado:	Año en que el niño comienza el jardín de infantes: _ _ _ _ _
Nombre del padre/madre/tutor:	Apellido del padre/madre/tutor:	Sexo del menor: <input type="checkbox"/> Masculino <input type="checkbox"/> Femenino	
Raza/origen étnico del menor:	<input type="checkbox"/> Blanco <input type="checkbox"/> Indio nativo americano <input type="checkbox"/> Negro/Afroamericano <input type="checkbox"/> Multirracial <input type="checkbox"/> Hispano/Latino <input type="checkbox"/> Nativo de Hawai/islas del Pacífico <input type="checkbox"/> Asiático <input type="checkbox"/> Desconocido <input type="checkbox"/> Otro (Por favor especifica)		

Continúa en la siguiente página

Sección 2. Información de Salud Bucal: Debe ser completada por un profesional de la salud bucal matriculado/a de California.

NOTA IMPORTANTE: Considere cada casilla por separado. Marque cada casilla.

Fecha de la evaluación MM – DD – YYYY	Caries dental que no han sido tratados (Los visibles presentes): <input type="checkbox"/> Si <input type="checkbox"/> No	*Incidencia de caries (Caries visibles y/o empastes presentes) <input type="checkbox"/> Si <input type="checkbox"/> No
Urgencia de tratamiento: <input type="checkbox"/> Ningún problema obvio <input type="checkbox"/> Se recomienda atención dental temprana (caries sin dolor o infección o el niño se beneficiará del sellador dental o de una evaluación adicional) <input type="checkbox"/> Se necesita atención urgente (dolor, infección, inflamación o lesiones del tejido blando)		
<div style="text-align: right; margin-right: 100px;">MM – DD – YYYY</div> <hr/> Firma del profesional de salud dental matriculado Número de matrícula de CA Fecha		

*Marque "Sí" para la experiencia de caries si hay presencia de caries o empastes no tratados
 Marque "No" para la experiencia de caries si no hay caries no tratadas ni empastes.

Sección 3: Cuidado de Seguimiento de Urgencia (Llenado por la entidad responsable del seguimiento)

El padre notificó que el niño necesita atención dental urgente el:	MM – DD – YYYY
Se programó una cita de seguimiento para este niño para:	MM – DD – YYYY
¿Recibió la niña/el niño el tratamiento necesario?	<input type="checkbox"/> Si <input type="checkbox"/> No (Si la respuesta es no, se alentará a la entidad responsable del seguimiento a que vuelva a consultar con los padre.) <input type="checkbox"/> No sé

La ley establece que las escuelas mantengan la privacidad de la información médica de los estudiantes. El nombre de su hijo no formará parte de ningún informe que se realice como resultado de esta ley. Esta información sólo puede ser utilizada para fines relacionados con la salud de su hijo. Si tiene alguna pregunta, comuníquese con la escuela.

Regrese este formulario a la escuela antes del 31 de Mayo del primer año escolar de su hijo.

El documento original de este formulario será guardado en el registro escolar del menor.